

永祥源雜貨藥材發行

WING CHUNG YUEN Co.
535 Carrall St. Phone Sey 4425
Vancouver, B.C.

啟者本公司特選名醫秘製經驗藥膏專治一切瘡毒疔瘡癰疽腫毒無不奏效不論新久一服全愈百發百中誠藥中之靈丹也本公司志在濟世利民特將此藥發售俾患瘡者知所問津焉

每盒定價壹員 郵費在內
Wing Chung Yuen & Co.
535 Carrall St. Vancouver, B.C.

總代理專售處永祥源
加拿大皇冠化學公司啟

King Fung 509 Main St. P. O. Box 464 Vancouver B.C.
Wing Chung Yuen 535 Carrall St. P. O. Box 464 Vancouver B.C.

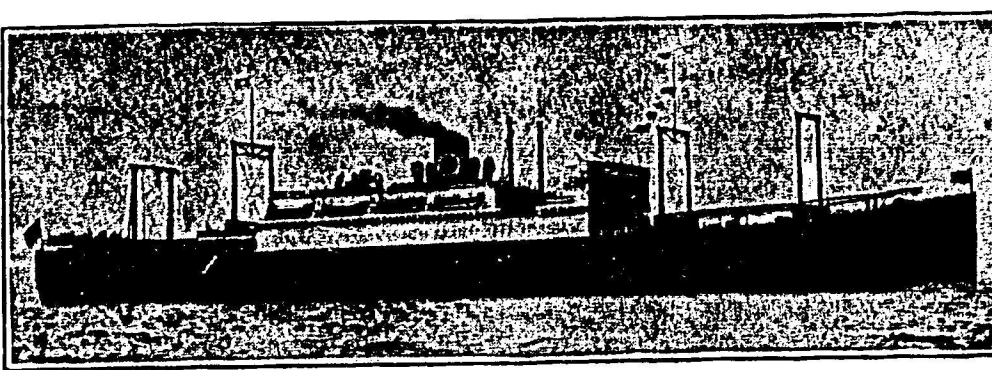
啟者本公司特選名醫秘製經驗藥膏專治一切瘡毒疔瘡癰疽腫毒無不奏效不論新久一服全愈百發百中誠藥中之靈丹也本公司志在濟世利民特將此藥發售俾患瘡者知所問津焉

每盒定價壹員 郵費在內
Wing Chung Yuen & Co.
535 Carrall St. Vancouver, B.C.

總代理專售處永祥源
加拿大皇冠化學公司啟

美國提督遠東輪船公司

ADMIRAL ORIENTAL LINE



啟者本公司新裝雙車搭客輪船五艘每艘二萬五千噸大設艙位寬闊電燈光明及女客艙位均備有枕頭毛巾被褥床毯水壺足招呼特選小呂宋無憂大熱之虞 貴客賜顧請來代理人處面議便安

每逢二天一水船
由威爾返港日
期船期
尾地臣總統
六月十叁
麥根利總統
六月廿五
六月廿七
者化臣總統
七月十九
架蘭總統
七月廿壹

另設有特別大艙
女位價甚相宜

啟者本公司新裝雙車搭客輪船五艘每艘二萬五千噸大設艙位寬闊電燈光明及女客艙位均備有枕頭毛巾被褥床毯水壺足招呼特選小呂宋無憂大熱之虞 貴客賜顧請來代理人處面議便安

每逢二天一水船
由威爾返港日
期船期
尾地臣總統
六月十叁
麥根利總統
六月廿五
六月廿七
者化臣總統
七月十九
架蘭總統
七月廿壹

另設有特別大艙
女位價甚相宜

張新館旅治佐
告 廣
PIO YICK Co.
Tel. Phone Sey. 9275
207 Georgia Street East
Vancouver, B.C.

啟者本公司特選名醫秘製經驗藥膏專治一切瘡毒疔瘡癰疽腫毒無不奏效不論新久一服全愈百發百中誠藥中之靈丹也本公司志在濟世利民特將此藥發售俾患瘡者知所問津焉

每盒定價壹員 郵費在內
Wing Chung Yuen & Co.
535 Carrall St. Vancouver, B.C.

總代理專售處永祥源
加拿大皇冠化學公司啟

局務印章圖軒新圖

精造笠巴圖章

承印中西文件

僑胞注意

本軒印備有加拿大對華移民新例發售每冊沽銀一毫(郵費在內)并印備有笠巴圖章樣本如蒙函索當即奉閱

理林立棠
謹啟

HO SUN HING CO.
258 1/2 Pender St. E. Vancouver, B.C.

▲企霖文大衣裳舖新聞

▲童子衣服在本舖式樣

▲男子各等衣著俱全

其布料則重身其款式則趨時童子著起則英勇此為夏日最合之衣服者也現存無多及早來購是荷

腰衫一元長褲一元八毫五短袴壹元小衫三元五毫短褲二元騎袴三元五

CLAYDON'S
153 HASTINGS ST. W.

英洲尤魚唐山糯米粉發行

啟者本公司特選名醫秘製經驗藥膏專治一切瘡毒疔瘡癰疽腫毒無不奏效不論新久一服全愈百發百中誠藥中之靈丹也本公司志在濟世利民特將此藥發售俾患瘡者知所問津焉

每盒定價壹員 郵費在內
Wing Chung Yuen & Co.
535 Carrall St. Vancouver, B.C.

總代理專售處永祥源
加拿大皇冠化學公司啟

香港工商銀行通告

啟者本行現特加辦新修飾房舍寬敞光潔所有床褥用具除舊更新汽爐溫暖電燈輝煌房內裝置冷熱水喉悉合衛生招待週到務令住客得安居之樂仰僑胞留心光顧本主人優禮歡迎

雲卓片打街東一八九號
電話(失聲)一八九五
司理人 伍義子 羅遇齊 同啟

三民旅館廣告

三洛維封。民權發達。旅客如雲。館人供食。三時所得。所屬樓。民團乃為安塔。椅淨窗明。遊人雅行者何妨。駐足。深情。且水。火。既。濟。晨。昏。利。用。不。我。退。棄。願。為。東。道。講。線。壹。五。零。九。馬。崇。廣。啟

司理 趙不針 伍義子

專印時刊月刊

單頭收單信箋

魚濕紙及各文件

圖章兼電模

諸君光顧請來 片打街四十五號

電話 失聲 4891
QUONG WAH CO.
45 Pender St. East
VANCOUVER, B.C.

理司 廣黃 球玉馬 人理司

廣利泰

遷舖廣告

本號設在片打街東原日門牌六十一號今遷往一百四十一號開張專辦祖傳油糖茶米京菓各江海味蘇杭雜貨罐頭食物日逐用品俱備發行零沽批發價外從廉以圖久遠交易諸君光顧極表歡迎

電話(失聲)三三式六
Kwong Lee Tai Co.
141 Pender St. E.
Phone Sey. 23261
P. O. Box 803
Vancouver, B.C.

萬國酒樓

啟者本酒樓開設於片打街東門牌一百四十三號。錫其名曰(萬國)蓋有見萬善舉陳國旗招展。外觀足美。內美城誇者。本主人搜羅萬國之珍奇異味。供給萬國之雅士游人。加以備有金銀十式。承應者紅粉三千。更設娛樂之場。為助賓筵之興。品竹評花。彈琴度曲。弄管弦之雅。拍

雲高華(客)(英)(華)(棧)

WAH YUNG ROOMS
105 Pender St. E. Phone Sey. 6823
Vancouver, B.C.

啟者本棧重新修飾異常華麗住房光潔新置床褥器具增置冷熱水喉煥然一新僑胞惠顧招待妥當價格相宜謹登告白仰候垂青

本棧在片打街東一百零九號
電話(詩慶)六八二叁
司事羅齊恬伍時令啟